

156. — EGURA TA BIRAOA



NTXINA egufak euren kabuz etorri oi ziran baso ta oianetatik etxetara. Bein aritz baten adarrek alkarr bat egin eben eta:

—Goazan urliaren suetera —esan da, bira ta bira, bilin-bilaunka aldatz bérretan, aldatz goretan ozta-ozta; alako baten gura eben etxera eldu ziran.

Egur sendoña ataria elduta mai-ladian gora igoten asi zanean, atso min-zorrotz bat etofen mailadian bera. Alkañen aufez-aur egozala, egur-txaria batek jézeutsan bada atsoari gona-magala tañat eginda uñatu?

Orduan parkamena zer zan inok ezekian ta egur-ziak ezeutsan atsoari parkeskatu. Alpefekoa izango zan eskatzea. ¡Ikustekoa zan atsoaren arpegi tximur, asaíe ta gofotozkoa! Biraoka asi zan geiagoko bagarik.

—¡¡Ezaldu egufek gaurtik aufrera zirkin egingo!!

Ordura-ezkerro egura nai dabentzak basora yoan bear izaten dabil.

156.—LA LEÑA Y LA Maldición (B)

Antiguamente, las leñas, por propio impulso, solían venir de las selvas y bosques a las casas. Una vez convinieron las ramas de un roble, y diciendo:

—Vámonos al hogar de Fulano —y dando vueltas y tumbos en cuestas abajo, poco a poco en cuestas arriba, llegaron, por fin, a la casa que querían.

Cuando la carga de leña llegó al portal y empezó a subir por la escalera, venía escalera abajo una vieja de lengua afilada. Estando frente por frente, ¿no le ocurre a una punta de leña rasgar el vuelo de la saya de la anciana?

Como entonces nadie sabía lo que era el perdón, la brizna no se lo pidió a la vieja. Hubiera sido inútil el que se lo pidiera. ¡Era de ver la cara arrugada, colérica y de odio que puso la anciana! Sin más, empezó a soltar maldiciones.

—De hoy en adelante, ojalá no pueda moverse ninguna leñal!

Desde aquella fecha, quien quiera tener leña, suele tener que ir al bosque a buscarla.

Referido en Lekeitio por Aurora María de Azkue.

AZKUE, Resurrección María (1989). *Euskalerriaren Yakintza. Literatura popular del País Vasco. II. lib.* Bilbo: Euskaltzaindia - Espasa Calpe. (389)